Un fregul di storie.

Bertrand de Saint Geniès

Chest viaç us contarìn, in curt, la storie di Bertrand de Saint Geniès, ven a stâi dal Beât Beltram Patriarcje di Aquilee che, salacor, nissun Furlan no le à mai podude studiâ a scuele.

Stant a ce che a àn scrit di lui, Beltram al nassè tal 1258 (cualchidun al dîs tal 1260) tal cjistiel di Montquc tal Quercy, une antighe provincie intal sud – ovest de France; al studià dirit civîl e canonic te Universitât di Tolose e dal 1316 al deventà professôr.
Te vieste di professôr di dirit canonic ae Universitât di Tolose, al cjapà part tal procès di canonizazion di Sant Tomâs di Aquin. Di Avignon, dulà che e jere la cort dal Pape, al fo mandât trê voltis in Italie par discrosâ dai contrascj fra des fameis nobilis di Rome e, tal fratimp, tratà ancje afârs cul re di Napoli.
Ai 11 di Jugn dal 1334 al tornà a Avignon e daspò di cualchi zornade, ai 4 di Lui, al fo nomenât Patriarcje di Aquilee, là che il princip e vescul a jerin dibot doi agns che al mancjave e Beltram indi veve za passâts 70 di un biel pieç.
Ai 28 di Setembar di chel istès an al jentrà in carghe e, cundut de sô etât, al fasè capî subit a ducj di vê chê di guviernâ cun snait. Il teritori là che al veve la sô competence al jere cetant grant par vie che il Patriarcje di Aquilee al jere metropolite di une zone che e cjapave dentri dut il Venit cun parmìs Mantue e une part de Istrie; cundiplui, al veve il podê temporâl de regjon che e lave de Livence fint su tal Cragn, tal Carantan e intal Staiar e, par finî, al jere ancje Marchês de Istrie.
Cheste dople vieste di vuide spirituâl e temporâl e puartave daursi un podê che, daspès, al meteve in contrast chescj doi principis. Cun di fat, tant che princip, pûr no vint intal so jessi chê di fâ vueris, si cjatà inte situazion di scugnî difindi la Patrie des smiris di siorats che i vevin fufignât al Friûl teritoris – par esempli il Cjadovri e Vençon – e a pidimentavin i passaçs pal cumierç cui paîs dilà des monts.
Intune di chestis situazions, tal Nadâl dal 1340, biel che al frontave il plui ligjere dai nobii furlans, ven a stâi il Cont di Gurize, dapîts dal cjistiel al disè la Messe di Madins cul Abât di Mueç, vistûts ducjdoi cu la armadure; di chest fat e nassè la tradizion che vuê si le clame “Messe dal spadon”, che si le faseve ancje a Udin e a Gurize.
Beltram al fo cetant atîf sei intal cjamp civîl sei in chel gleseastic; al fasè dâ fûr dal pan ai puars a spesis sôs, al fasè fâ sù la cussì clamade “Rocca Bertranda” jenfri Mueç e Pontebe e une gnove cente di muris a Sacîl; al tirà fûr gnûfs sistemis, plui modernis, par bati monede; tal 1344 al imbastì a Cividât chê che e je cognossude tant che la prime universitât dal Friûl e che no vè furtune; la Patrie e scugnì spietâ passe 600 agns par tornâ a vênt une! Al finì di fâ sù e al tornâ a consacrâ il Domo di Udin; al clamà dongje un concei a Udin e un a Aquilee e, daûr di chescj, cuatri sinodis che cun chei al riformà la vite religjose. Un Om come pôcs.
Tal 1348 il Friûl al vignì scjassât di un grant taramot che al sdrumà Glemone, Vençon, il palaç patriarcjâl di Udine e la part parsore de basiliche oleote vâl a dî di Aquilee; cundiplui, ta chê stesse dade, la gjandusse, ossei la teribil “peste nera”, e seselave vitis par ogni dontri in Europe. Come se no fossin stadis avonde dutis chestis disgraciis, i nobii ribei che a vevin in asse Beltram par vie che ju veve metûts tal cuç, si derin dongje a Cividât par fâi cuintri; fra i caporions a jerin Vualtîr Pertolt e Indrì di spilimberc, i Vilaltis e Fidrì di Puartis; a tacarin e a cjaparin Feagne, Sant Denêl e Buie; la citât di Udin, che i vevin gjavât la aghe, e fo obleade a acetâ une trivie biel che a Padue Guy de Montfort, mandât dal Pape, al cirive, dibant, di cumbinà la pâs.
Lis robis a lavin pes lungjis e, viodint che la cuistion no stave lant cemût che a varessin volût lôr, i feudataris si meterin dacuardi par copâ il vieli Patriarcje; cussì, ai 6 di Jugn dal 1350, biel che Beltram al stave tornant indaûr di Sacîl, a retis dal vât di Sant Zorç de Richinvelde, i faserin la vuaite e vie pal scuintri Indrì di Spilimberc lu copà. Ta chel lûc, vuê, al è un monument che al ricuarde chel fat e la persone dal Patriarcje Beltram.

Tal 1760 il Pape Clement XIII lu fasè beât, confermant cussì l'agrât e la devozion che i udinàs e i Furlans (no ducj) i vevin pandût za dal moment che al murì; cun di fat, la liende (?) nus dîs che il so cuarp al fo mandât a Udin suntun cjar compagnât di chês feminis che a fasin il mistîr plui antîc dal mont e che la int dal popul, cuasi par "netâlu" di une ofese cussì grande, e tacà a butâi rosis e garofui.

Cheste e je la memorie di chest om che nus à rivât a nô; di lui nus reste, oltri al so esempli e al ricuart, il simbul de nestre Patrie: la acuile, che o podìn viodile ricamade su la sô vieste intal Domo di Udin.
La sô fieste e cole ai 6 di Jugn, la dì che al fo copât e ancje chest an nô di Patrie Furlane no volìn dismenteâsi di cui che a al Friûl i à volût cussì tant ben di paiâlu cu la vite.

Sandri " 'Svuerç" Pian

Bibliografie par savênt di plui:
• *Bertrand de Saint Geniès*, "Ce fastu" (Riviste de Societât Filologjiche Furlane) 75 (1999)1, pagjinis 37 – 50.
• Giordano Brunettin, *Bertrand de Saint-Geniès, patriarca di Aquilea (1334-1350), uomo di Curia, diplomatico et principe ecclesiastico. Ascesa et caduta di un alto prelato della prima metà del XIV secolo*,
Thèse de doctorat de l'Université de Padoue, 1998.
• Clément Tournier, *Le bienheureux Bertrand de Saint-Geniès, professeur de l'Université de Toulouse*, Éd. Privat, Toulouse-Paris, 1929.